

**NUNATTA EQQARTUUSSISUUNEQARFIANI  
EQQARTUUSSUTIP  
ALLASSIMAFFIATA ASSILINEQARNERA**

**UDSKRIFT AF DOMBOGEN  
FOR  
GRØNLANDS LANDSRET**

Ulloq 14. september 2016 Nunatta Eqqartuussisuuneqarfianit suliami

sul.nr. K 153/16

(Eqqartuussisoqarfik Qaasuitsoq sul.nr.

QAA-QAS-KS-0038-2014)

Unnerluussisussaataasut

(J.nr. 5511-98610-00053-14)

illuatungeralugu

Unnerluussaq (U1)

Inuusok [...]

(advokat Finn Meinel, Nuuk

j.nr. 12819)

oqaatigineqarpoq imaattoq

**E Q Q A R T U U S S U T:**

**Eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa**

Siullermeeriffiusumi eqqartuussuteqartuuvoq Eqqartuussisoqarfik Qaasuitsoq ulloq 4. juni 2016. Eqqartuussummi tamatumani unnerluutigineqartoq ikiaroorartut pillugit nalunaarummi § 27-mik, naleqq. § 2 – hashimik tigummiarqarneq pingasorialruni – unioqqutitsinermut pisuusutut isigineqarpoq.

Unnerluutigineqartoq Eqqartuussisoqarfiup Qaasuitsup eqqartuussutaani ulloq 26. november 2013-imeersumi eqqartuunneqarpoq arsaarinnissutigineqartoq atuutsiinnarneqarluni. Unnerluutigineqartoq ataatsimut pineqaatissiissutitut ima pineqaatissinneqarpoq:

1. ulluni 30-ni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngortinneqarluni.
2. Saniatigut akiligassiissut 5.700 kr.
3. kr. 6.000-inik arsaarinnissuteqarneq
4. hashi 3,8 gram aamma 2,4 gram arsaarinnissutigineqarlutik.

5. suliamut aningaasartuutininik kr. 3.000-inik akiliineq

### **Suliareqqitassannngortitsineq**

Eqqartuussut taanna unnerluutigineqartumit nunatta eqqartuussisuuneqarfianut suliareqqitassannngortinneqarpoq. Suliaq nunatta eqqartuussisuuneqarfiani pineqaatissiissutip sivi-sussusilerneqarnissaa pillugu suliareqqitassannngortitsinertut suliarineqarpoq.

### **Piumasaqaatit**

*Unnerluussisussaataasunit* piumasaqaatigineqarpoq eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa atuuttussannngortinneqassasoq, imaalilluguli saniatigut akiligassiissut peerneqarluni.

*Unnerluutigineqartoq* piumasaqaateqarpoq tuniniaaqinnermut kr. 4.000-inut tunngatillugu pinngitsuutitsisoqassasoq aamma sakkukillisaasoqassasoq.

### **Eqqartuussisooqataasartut**

Suliaq suliarineqarpoq eqqartuussisooqataasartut peqataatillugit.

### **Piffissaq suliap suliarineqarneranut atorneqartoq**

Suliaq nunatta eqqartuussisuuneqarfiani tiguneqarpoq ulloq 8. juli 2016.

### **Nassuiaatit**

Unnerluutigineqartoq nunatta eqqartuussisuuneqarfianut nassuiaateqarpoq.

*Unnerluutigineqartoq* ilassutitut nassuiaavoq, kr. 4.000-it taakku raajarniarnerminut akissarsiarisimallugit. Angallat [...] ilaaffigaa. Aningaasat immaqa ippassaammat tiguneqarput. Ineqarnermut akiliutitut atorneqartussaapput. Ineqarnermut akiliut pisiniarfimmi qaammatip aallartinnerani akilerneqartussaavoq. Aningaasat pisiniarfimmi automatimi tiguneqarput. Naluaa sooq akiliinissani ullunik arlalinnik sioqqullugu tigusinerluni.

### **Nunatta Eqqartuussisuuneqarfiata tunngavilersuutaa inerniliineralu:**

Eqqartuussisut isumaqarput pisimasoq 1-imi aningaasat tamarmik hashimik 6 gram ataanagu oqimaassusilimmik tuniniaanermeersuusut. Eqqartuussisut pingaartippaat unnerluutigineqartoq kr. 4000-it taakku aningaasannngorlugit tigullugit akissarsiarisimanerarlugit

imaluunniit aningaaserivimmi kontominut ikineqarsimanersut pillugu allangorartumik nassuiaateqartoq. Eqqartuussisut pingaartippaattaq unnerluutigineqartup nunatta eqqartuussisuuneqarfianut inaarutaasumik nassuiaataa uppernartuunngitsoq, tassami nassuiaanini naapertorlugu kr, 4.000-it taakku tigusimavai, ullut arlallit qaangiuppata ineqarnermut akiliutissani, massa automati piffimmi ineqarnermut akiliiffigisassamini tassanerpiamiittoq. Tamatuma saniatigut unnerluutigineqartoq, periarfissaqarsimagaluarluni, akissarsiami allagartaanik imaluunniit kontop assilinerinik uppernarsaasiisuteqarsimanngilaq imaluunniit taakkuninnga piniarnissaminut politiinut ikioqqusimanani.

Nunatta Eqqartuussisuuneqarfiata maluginiarpa pineqartoq tassaasoq ikiaroorartut pillugit inatsimmi § 3-mik, naleqq. § 1, naleqq. ikiaroorartut pillugit nalunqarummi § 27, imm.1, naleqq. § 2, naleqq. liste A, nr. 1, unioqqutitsineq.

Pineqaatissiissut ilaatigut pinerluttulerinermi inatsimmi § 130, imm. 1 naapertorlugu aalajangersarneqarpoq. Eqqartuussisut pineqaatissiisummik aalajangiinermi pingaartippaat ikiaroorartut pillugit inatsisunik unioqqutitsinerit sisamat ataatsikkut pineqaatissiissutissasut kiisalu pisimasuni pingasuni tuniniaaqqiinissaq siunertarinqarsimasoq. Eqqartuussisut sakkortusaataasut pingaartippaattaq pisimasut marluk tassaasut tuniniaaqqinnissamik siunertaqarnermut tunngatillugu taamaalioqqinnerusut.

Pinerlunnerup qanoq ittuunera eqqarsaatigalugu piffissaq suliap suliarineqarneranut atorineqarsimasoq utaqqisitamik pineqaatissiinermik kinguneqarsinnaasorineqanngilaq, taamaattumillu pineqaatissiisutaasimasoq atuuttussanngortinneqarpoq, taamaattorli eqqartuussisut tamanna pissutigalugu inissiisarfimmiittussanngortitsineq ullunut 20-nut appartissallugu qaqutigoortumik pissutissaqarsoraat.

Arsaarinnissuteqarneq isumaqataaffigineqarpoq.

Unnerluutigineqartup nunatta eqqartuussisuuneqarfiani suliap suliarineqarneranut aningaasartuutit akilissavaattaq, tassaasut illersuisussanngortitap advokat Finn Meineli akissarsiasai kr. [...], naleqq. eqqartuussisarnermik inatsimmi § 480, imm. 2, tassami suliap qanoq ittuunera, tassani pineqarluni ikiaroorartunik tuniniaaqqinnermi annertungaatsiartumik iluanaaruteqarnissamik siunertaqarneq, unnerluutigineqartup aningaasartuutinik akiliisussanngortinneqarnissanut tapersiutaavoq.

Akiligassiinissaq, arsaarinnissuteqarneq suliamullu aningaasartuutinik akiliinissaq pillugit aalajangersakkat Eqqartuussisoqarfiup Qaasuitsup eqqartuussutaani 26. november 2013-imeersumiittut eqqartuussummi matumani allangortinneqanngillat.

## TAAMATTUMIK EQQORTUUTINNEQARPOQ:

Eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa atuuttussanngortinneqarpoq, taamaattorli inissiisar-fimmiiffissaq ullunut 20-nut aalajangersarneqarpoq.

Unnerluutigineqartumut illersuisussanngortitap Finn Meinelip akissarsiassai kr. [...] unnerluutigineqartumiit naggataatigut akilerneqassapput.

Den 14. september 2016 blev af Grønlands Landsret i sagen

sagl.nr. K 153/16

(Qaasuitsoq Kredsrets sagl.nr.

QAA-QAS-KS-0038-2014)

Anklagemyndigheden

(J.nr. 5511-98610-00053-14)

mod

Tiltalte (T1)

Født den [...]

(advokat Finn Meinel, Nuuk

j.nr. 12819)

afsagt sålydende

### **D O M:**

#### **Kredsrettens dom**

Dom i første instans blev afsagt af Qaasuitsoq Kredsret den 4. juni 2016. Ved dommen blev tiltalte anset skyldig i overtrædelse af bekendtgørelse om euforiserende stoffer § 27, jfr. § 2 – besiddelse af hash i 3 tilfælde.

Tiltalte blev idømt den ved dom af Qaasuitsoq Kredsret den 26. november 2013 skete konfiskation opretholdes. Som fællesforanstaltning foranstaltes tiltalte med følgende:

1. Anbringelse i anstalt for domfældte i 30 dage.
2. Tillægsbøde på 5.700 kr.
3. Konfiskation af kontanter på 6.000 kr.
4. hash på henholdsvis 3,8 gram og 2,4 gram konfiskeres.
5. han skal betale sagens omkostninger med 3.000 kr.

## **Anke**

Denne dom er af tiltalte anket til landsretten. For landsretten har sagen været behandlet som udmålingsanke.

## **Påstande**

*Anklagemyndigheden* har påstået kredsrettens dom stadfæstet dog således at tillæggsbøden udgår.

*Tiltalte* har påstået frifindelse for videresalg for så vidt angår de 4.000 kr. og formildelse.

## **Doms mænd**

Sagen har været behandlet med domsmænd.

## **Sagsbehandlingstid**

Sagen er modtaget i landsretten den 8. juli 2016.

## **Forklaringer**

For landsretten har der været afgivet forklaring af tiltalte.

*Tiltalte* har supplerende forklaret, at han har fået de 4.000 kr. som løn for at fiske rejer. Han sejlede med skibet [...]. Pengene var måske blevet hævet dagen før. De skulle bruges til at betale husleje. Huslejen skulle betales i butikken i begyndelsen af måneden. Pengene var hævet i automaten i butikken. Han ved ikke hvorfor, han hævede dem flere dage inden han skulle betale.

## **Landsrettens begrundelse og resultat:**

Retten finder, at det fulde beløb i forhold 1 hidrører fra salg af ikke under 6 gram hash. Retten har lagt vægt på, at tiltalte har afgivet skiftende forklaring om, hvorvidt de 4.000 kr. var løn han havde fået i kontanter eller som var blevet indbetalt på bankkontoen. Retten har endvidere lagt vægt på, at tiltaltes endelig forklaring for landsretten er utroværdig, idet han efter sin forklaring skulle have hævet 4.000 kr., som han flere dage efter ville betale sin husleje med, selvom hæveautomaten var placeret samme sted, som han skulle betale husleje.

Tiltalte har i øvrigt ikke, selvom han har haft anledning hertil, fremlagt dokumentation i form af lønsedler eller kontoudskrifter eller anmodet politiet om hjælp til at fremskaffe disse.

Landsretten bemærker, at der er tale om overtrædelse af lov om euforiserende stoffer § 3, jf. § 1, jf. bekendtgørelse om euforiserende stoffer § 27, stk.1, jf. § 2, jf. liste A, nr. 1.

Foranstaltningen er til dels fastsat i medfør af kriminallovens § 130, stk. 1. Retten har ved fastsættelse af foranstaltningen lagt vægt på, at der er fire tilfælde af overtrædelse af lovgivningen om euforiserende stoffer til samtidig pådømmelse, samt at de tre tilfælde er med henblik på videresalg. Retten har endvidere i skærpende retning lagt vægt på, at der i to af forholdene er tale om gentagelsestilfælde i forhold til videresalgshensigten.

Henset til karakteren af den begåede kriminalitet findes sagsbehandlingstiden ikke at kunne føre til, at der alene udmåles en betinget foranstaltning, hvorfor foranstaltningen stadfæstes, idet retten har dog uanset af den grund fundet anledning til undtagelsesvis at nedsætte længden af den ubetingede anstaltsanbringelse til 20 dage.

Konfiskationen tiltrædes.

Tiltalte skal endvidere for landsretten betale sagens omkostninger, der udgør salær til den beskikkede forsvarer advokat Finn Meinel på [...] kr., jf. retsplejelovens § 480, stk. 2, idet sagens karakter, hvor der er tale om videresalg af euforiserende stoffer, hvorved der er tilset en forholdsmæssig stor vinding, taler for at pålægge tiltalte (T1) at afholde omkostningerne hertil.

Bestemmelserne om bøde, konfiskation og betaling af sagens omkostninger i Qaasuitsup Kredsrets dom af 26. november 2013 ændres ikke ved nærværende dom.

### **THI KENDES FOR RET:**

Kredsrettens dom stadfæstes, idet anstaltsanbringelsen dog fastsættes til 20 dage.

Salær til den for tiltalte beskikkede forsvarer Finn Meinel på [...] kr. afholdes endeligt af tiltalte.

Anne-Sophie Abel Lohse